



LEG/SGO/CSC/IDBDOCS#39859482

Señora  
Silvina Batakis  
Ministra de Economía  
Provincia de Buenos Aires  
Ciudad Autónoma de Buenos Aires  
Argentina

Ref.: ARGENTINA. Cooperación Técnica No Reembolsable N° ATN/OC-15146-AR. Asistencia para emergencia por inundaciones en la Provincia de Buenos Aires.

Estimada señora Ministra:

Me complace comunicarle que, teniendo en cuenta la comunicación de 7 de septiembre de 2015 de la Jefatura del Gabinete de Ministros de la República Argentina, presentada a través de la Subsecretaría de Evaluación de Proyectos con Financiamiento Externo, así como la solicitud del Ministerio de Economía de la Provincia de Buenos Aires de 3 de septiembre del mismo año, el Banco Interamericano de Desarrollo (en adelante el “Banco”) aprobó el 16 de septiembre de 2015 una cooperación técnica no reembolsable (en adelante la “Cooperación Técnica”), para atender la emergencia generada por las inundaciones ocurridas en las cuencas del Río Luján, del Arroyo de la Cruz, del Río Arrecifes, del Río Areco y, parcialmente, la del Río Salado en la Provincia de Buenos Aires, conforme se describe en el Documento de Cooperación Técnica adjunto.

La Cooperación Técnica se financia con cargo a los recursos del Capital Ordinario del Banco para Emergencias en Casos de Desastres Naturales, hasta por el equivalente de doscientos mil dólares de los Estados Unidos de América (US\$200.000).

Por solicitud del Gobierno de la República Argentina y del Gobierno de la Provincia de Buenos Aires, los recursos de la Cooperación Técnica serán asignados a la Dirección Provincial de Saneamiento y Obras Hidráulicas del Ministerio de Infraestructura de la Provincia de Buenos Aires, que actuará como Organismo Ejecutor de la presente cooperación técnica.

El Organismo Ejecutor se encargará de efectuar las adquisiciones y contrataciones para la Cooperación Técnica de acuerdo con las Políticas para la Adquisición de Obras y Bienes Financiados por el Banco (Documento GN-2349-9 de marzo del 2011). Sólo se financiarán bienes y servicios originarios de los países miembros del Banco. Se reconocerán aquellas adquisiciones y contrataciones anticipadas, que correspondan a gastos elegibles realizados con cargo a esta cooperación técnica, de acuerdo a la normativa local y siempre que se hayan cumplido requisitos sustancialmente análogos a lo establecido en las políticas del Banco,

ATN/OC-15146-AR

incurridos a partir de la fecha de declaración de emergencia hecha por el decreto respectivo y hasta la entrada en vigor del convenio de Cooperación Técnica.

El objetivo de la Cooperación Técnica es asistir al Gobierno de la Provincia de Buenos Aires en la ejecución de las acciones de atención de emergencia que actualmente enfrentan los partidos afectados en la provincia.

La asistencia material y los servicios serán destinados directamente a los damnificados por las inundaciones que afectaron a las poblaciones de la Cuenca del Río Luján, la Cuenca del Arroyo de la Cruz, la Cuenca del Río Arrecifes, la Cuenca del Río Areco y, parcialmente, la Cuenca del Río Salado en la Provincia de Buenos Aires.

Los recursos de la Cooperación Técnica deberán ser desembolsados dentro de un plazo de seis (6) meses contados desde la fecha de vigencia de esta Carta-Convenio.

De acuerdo con el Documento de Cooperación Técnica, el Organismo Ejecutor se compromete a presentar, a más tardar dentro de un plazo de ciento ochenta (180) días, contados a partir del vencimiento del plazo del desembolso mencionado en el párrafo anterior, un informe certificado por una firma de auditoría aceptable para el Banco y que incluya el detalle de los bienes adquiridos y servicios contratados con los recursos de la Cooperación Técnica.

Antes de que el Banco haga el desembolso de los recursos de la Cooperación Técnica al Organismo Ejecutor, éste deberá cumplir con los siguientes requisitos:

- (i) presentar evidencia de que ha designado uno o más funcionarios para que lo representen en todos los actos relacionados con la ejecución de este Convenio, así como hecho llegar al Banco ejemplares auténticos de las firmas de dichos representantes;
- (ii) indicar la cuenta bancaria hacia la cual deberán transferirse los recursos financieros respectivos; y
- (iii) presentar una solicitud de desembolso, justificada por escrito y de acuerdo con los formularios que para este propósito provee el Banco.

El plazo para la ejecución de la Cooperación Técnica será de seis (6) meses, contados a partir de la fecha de vigencia de este Convenio. Si dentro de los treinta (30) días, contados a partir de la firma del presente Convenio, no se cumplieren estas condiciones previas al desembolso, el Banco podrá poner término a esta operación, dando al Organismo Ejecutor el aviso correspondiente.

Los demás términos y condiciones de esta Cooperación Técnica figuran en el Documento de Cooperación Técnica antes mencionado, que forma parte integrante de esta Carta-Convenio.

Le ruego manifestar su aceptación a los términos de la presente Carta-Convenio mediante la suscripción y entrega de uno de los ejemplares originales en las oficinas de la Representación del Banco en la Argentina.

Esta Carta-Convenio se suscribe en dos (2) ejemplares originales de igual tenor, por representantes debidamente autorizados para ello, y entrará en vigencia en la fecha de su suscripción por el Ministerio de Economía de la Provincia de Buenos Aires.

Muy atentamente,

/f/

---

Hugo Flórez Timorán  
Representante del Banco en la Argentina

Fecha: 23 de septiembre de 2015

Aceptado:

Ministerio de Economía de la Provincia de Buenos Aires

/f/

---

Silvina Batakis  
Ministra de Economía

Fecha: 30 de septiembre de 2015

c.c. Federico Bekerman  
Subsecretario de Evaluación de Proyectos con Financiamiento Externo  
Jefatura de Gabinete de Ministros de la República de Argentina

Alejandro Gaspar Arlia  
Ministro de Infraestructura de la Provincia de Buenos Aires

Anexo. Lo indicado